

Addenda n° 1

Le présent addenda à la demande de propositions est émis pour les raisons suivantes :

1 Fournir les questions et réponses qui suivent :

**Q1.** Quand les répondants peuvent-ils s'attendre à obtenir l'échantillon de données mentionné au point i de l'annexe E? Il est question d'« un rapport d'essai créé par le proposant à l'aide d'un échantillon de données fourni par la SCHL ».

**R1.** Ce point aurait dû se lire comme suit : « (...) reconnaît qu'il est obligatoire pour chaque proposant de joindre à sa soumission un rapport d'essai créé par lui dans le cadre de la DDP n° 000802 de la SCHL ». La SCHL ne fournira pas d'échantillon de données aux proposants.

**Q2.** La SCHL peut-elle préciser la signification du passage suivant ou définir les termes? « (...) conformément aux instructions de la SCHL, conformément aux normes du secteur » au paragraphe 2.1, Contrôle de la qualité.

**R2.** En ce qui concerne les instructions de la SCHL, veuillez vous reporter au deuxième paragraphe, sous 2.1 :

« Le proposant doit remettre une liste complète des éléments de données et des caractéristiques connexes des données (type et longueur) qui seront inclus comme livrables avec le pourcentage de disponibilité de chaque élément de données.

Exemple :

Élément de données	Définition de données	Type	Longueur	Format	Pourcentage de disponibilité
Élément 1	Brève description/ définition	Numérique	5	99999	100
Élément 2	Brève description/ définition	Caractères	50	Alphabétique	100
Élément 3	Brève description/ définition	Date	8	AAAAMMJJ	100
Élément 4	Brève description/ définition	Numérique	12	9 999 999,00 \$	100
Élément 5	Brève description/ définition	Caractères	30	Alphabétique	85

Lorsqu'il existe des normes dans le secteur, il est important que les proposants fournissent les données selon ces règles et précisent le type de normes qui sont respectées. À titre d'exemple, le format du code postal serait A1A 1A1. »

**Q3.** Concernant le paragraphe 2.2, Éléments de données : dans la première colonne, il est écrit : « Province, Nom ». Voulez-vous dire le nom de la province? Si ce n'est pas le cas, veuillez préciser de quel nom il s'agit.

**R3.** Oui, il s'agit bien du nom de la province.